

วันอีดีในบัญญัติอิสลาม

﴿العيد في الإسلام﴾

[ ไทย – Thai – تايلاندي ]

อาหมัด อัลฟาริตี

แปลโดย : ฮาเรส เจ๊ะโด

ผู้ตรวจทาน : ซุฟอัม กุษมาน

ที่มา : หนังสือ 40 ทัศนะเราะมะฎอน

2010 - 1431

islamhouse.com

# ﴿العيد في الإسلام﴾

« باللغة التايلاندية »

أحمد حسين الفاريتي

ترجمة: حارث جيء دو

مراجعة: صافي عثمان

المصدر: كتاب ٤٠ حديث رمضان

2010 - 1431

islamhouse.com

## หะดีษบทที่ 34

### วันอีดีในบัญญัติอิสลาม

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ وَهُمْ يَوْمَانِ يَلْعَبُونَ فِيهِمَا، فَقَالَ : «مَا هَذَانِ الْيَوْمَانِ؟» قَالُوا : كُنَّا نَلْعَبُ فِيهِمَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : «إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَبَدَلَكُمْ بِهِمَا خَيْرًا مِنْهُمَا : يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ الْفِطْرِ». (أبو داود رقم 959، صحيح سنن أبي داود رقم 1004: صحيح)

ความว่า จากท่านอนัส เราะซะฎียัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า ท่านรอซูล คือลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้เดินทางมาสู่มะดีนะฮุ ชาวมะดีนะฮุสมัยนั้นมีสองวันที่พวกเขาละเล่นรื่นเริงกัน ท่านจึงได้ถามว่า “สองวันนี้เป็นวันอะไร?” พวกเขาตอบว่า “พวกเราเคยรื่นเริงกันมาในสองวันนี้ตั้งแต่สมัยเก่าก่อน” ท่านรอซูล คือลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม กล่าวตอบว่า “แท้จริงอัลลอฮุได้เปลี่ยนมันด้วยวันที่ดีกว่า ทั้งสองวันนี้ นั่นคือวันอีดีอัล-ฟิฏรฺ และอีดีอัล-อฎฺฮฺฮา” (รายงานโดย อับู ดาวูด หมายเลข 959 ดู เศาะฮี้หฺ สุนัน อับี ดาวูด หมายเลข 1004 เป็นหะดีษเศาะฮี้หฺ)

#### บทเรียนจากหะดีษ

1. ท่านรอซูล คือลัลลอฮุอะลัยฮิ วะสัลลัม ได้อพยพจากมักกะฮุไปยังมะดีนะฮุเพื่อเผยแพร่ศาสนาของอัลลอฮุ
2. คนในสมัยญาฮิลียะฮุก็มีวันสำคัญสำหรับพวกเขา
3. ทุกชาติและทุกศาสนาในโลกนี้ต่างก็มีวันสำคัญของพวกเขา
4. วันอีดีในอิสลามมีเพียง 2 วัน คือ วันอีดีอัล-ฟิฏรฺและวันอีดีอัล-อฎฺฮฺฮา
5. วันอีดีอัล-ฟิฏรฺและวันอีดีอัล-อฎฺฮฺฮามีเกียรติยิ่งกว่าวันอีดีใดๆ ของมวลมนุษยชาติในโลกนี้
6. อัลลอฮุประสงค์ดีต่อประชาชาติมุสลิมเสมอ
7. การส่งเสริมวันอีดีอันนอกเหนือจากวันอีดีอัล-ฟิฏรฺและวันอีดีอัล-อฎฺฮฺฮาถือว่าการผิดต่อสุนนะฮุและหลักคำสอนของอัลลอฮุและรอซูล